



प्रवेश हेतु आवेदन-पत्र

शब्द-भारती ( हिन्दी संसाधन केन्द्र )  
SHABDA BHARATI (HINDI SANSADHAN KENDRA)

Passport  
Size  
Photograph

भारत सरकार से मान्यता प्राप्त

एक वर्षीय वाक्सेतु स्नातकोत्तर अनुवाद ( अंग्रेजी-हिन्दी-अंग्रेजी ) डिप्लोमा पाठ्यक्रम  
One Year Vaksetu Post Graduate Translation (English-Hindi-English) Diploma Course  
(Recognised by Government of India)

सत्र/Session 2026-27

आवेदक आवेदन-पत्र को कृपया दोनों भाषाओं में स्वयं भरें

**PARTICULARS TO BE FILLED BY THE CANDIDATE SELF IN BOTH LANGUAGES**

1. आवेदक का नाम (देवनागरी में) : .....  
Name of the Applicant (in block letters) : .....
2. माता का नाम : .....  
Mother's Name (in block letters) : .....
3. पिता-पति का नाम (देवनागरी में) : .....  
Father's/Husband's Name (in block letters) : .....
4. पिता/माता/पति का व्यवसाय तथा कार्यालय का पूरा पता, दूरभाष नंबर : .....  
.....  
Father's/Mother's/Husband's Service & Office address with Phone No. : .....
5. जन्म तिथि (अंकों में) : ..... शब्दों में .....  
Date of Birth (In figures) : ..... (in words) .....
6. राष्ट्रियता (जन्म से / आवास से) : .....  
Nationality (By birth / by domicile) : .....
7. जाति और स्थिति ( अनु. जाति, अनु. जनजाति, अ.पि. वर्ग ) : .....  
( प्रमाण-पत्र और आधार कार्ड फोटोकॉपी संलग्न करें )  
Community (SC/ST/OBC/BPL) : .....  
(Submit Certificates and Aadhar Card photo copy)

Turn over

8. स्थायी पता : .....

Permanent Address : .....

9. स्थानीय पता : .....

Local Address : .....

10. दूरभाष : आवास ..... कार्यालय .....

Telephone : Residence ..... Office .....

11. स्नातक स्तर की परीक्षा में अंग्रेजी विषय में प्राप्त अंक तथा प्रतिशत : .....

Percentage and Marks achieved in English in Degree Standard : .....

12. भाषा (जो आप जानते हैं)	भाषा	बोलना	पढ़ना	लिखना
Language known	1. ....	.....	.....	.....
	2. ....	.....	.....	.....
	3. ....	.....	.....	.....

13. अभिरूचियाँ / Hobbies : .....

14. क्या आप किसी संस्था में सेवारत हैं ? : .....

Are you employed in any institution? : .....

15. यदि हाँ, तो उस संस्था का नाम, आपका पद एवं फोन नंबर : .....

If so. of the Institutions, your designation and phone No.: .....

16. यदि अन्य कोई पाठ्यक्रम कर रहे हों तो उसका विवरण : .....

If you are doing any other course, give details : .....

17. अनुभव / Experience : .....

.....

.....

.....

.....

# उत्तीर्ण परिक्षाओं का विवरण

## Statement of Examinations Passed

परीक्षा Examination	संस्था विश्वविद्यालय का नाम Name of University/Institution	वर्ष Year	श्रेणी Division	प्राप्तांक Marks	प्रतिशत Percentage	विषय Subject
दसवीं Xth						
बारहवीं XIIth						
स्नातक परीक्षा Graduation						
स्नातकोत्तर P.G.						
अन्य Other						

18. संलग्नकों की सूची/ List of Enclosures .....

.....

19. आवेदक (अनिवार्य) लगभग शब्दों में पाठ्यक्रम में प्रवेश का प्रयोजन हिंदी अथवा अंग्रेजी में लिखें -

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

*Turn over*

.....  
.....  
.....  
.....

दिनांक .....  
Date .....

आवेदक के हस्ताक्षर  
Signature of Applicant

कार्यालयी प्रयोग हेतु / For Office Use Only

कुल शुल्क भुगतान (नकद) : .....  
रसीद संख्या : .....  
दिनांक : .....  
चेक नंबर : .....

कार्यालयी प्रभारी / सहायक के हस्ताक्षर

सचिव के हस्ताक्षर

**FORM FOR STUDY TOUR EXCURSION TO FOREIGN CITIES  
KATHMANDU & POKHRA  
DURING 2023**

**REGISTRATION FORM**

**PART-I**

**STUDENTS DETAILS**

**(To be filled by student only)**

1	Name	
2	Father's/Mother's/Guardian's name	
3	Home address with telephone No.	
4	Residential Address with telephone No.	
5	Personal telephone/whatsapp No.	
6	Age/Date of birth	
7	Blood group	
8	ID No.	
9	PAN No.	
10	Father's/Mother's/Guardian's permission	
11	Signature of the student with date	

**PART-II**

**(FOR PRIMARY INFORMATION ONLY)**

SN	Item	Amount in INR	Note
1	Registration	500.00	The total amount for each student will be decided on actual basis afterwards. Interested students can also pay their dues in 5 installments. Interested Guardians/relatives are also allowed on actual expenditure to go in the trip.
2.	Train fare		
3	Bus fare (AC)		
4	*** Hotel accommodation for 4 nights and 5 days		
5	Sumo/Taxi fare		
6	All Breakfasts/lunch/dinners for 6 days/6 nights		
7	Unforeseen exp		
	<b>Total</b>		
8	<b>Discount from office 20% (per student)</b>		
9	<b>Total dues to be paid</b>		

\*\*\*\*\*



## FORM FOR CONSIDERATION OF FEE IN INTALMENTS BASIS

(Student who desire to pay his/her fee on installment basis should submit this form in writing mentioning his/her genuine reasons with signature of father/mother/guardians is must.)

Date : .....

To,

The Chairman  
Admission Committee  
PGDT  
Shabda Bharati  
Guwahati-28

**Sub :** *Consideration of fee to be payment in instalment basis.*

Sir,

Due to following reasons, I shall pay my fee in 3 instalments as mentioned below :

*Reasons*

- 1.
- 2.
- 3.

### **Installment dates**

- a) Rs. 5000/- on the date of Admission
- b) Rs. 5000/- 1st/2nd week of October, 2026
- c) Rs. 5990/- 1st/2nd week of December, 2026

My prayer may kindly be considered please.

Name & Signature of student

Full Name & Signature of  
Father/Mother/Guardians